



MONITORUL OFICIAL AL ROMÂNIEI

Anul XIV — Nr. 379

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRĂRI ȘI ALTE ACTE

Miercuri, 5 iunie 2002

SUMAR

Nr.	Pagina	Pagina
LEGI ȘI DECRETE		DECIZII ALE CURȚII CONSTITUȚIONALE
311. — Lege privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 75/2001 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale	1-4	Decizia nr. 104 din 26 martie 2002 referitoare la excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 1, 3, art. 66 alin. 3, art. 67 ¹ alin. 1 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, cu modificările și completările ulterioare
439. — Decret pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 75/2001 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale	5	5-8

LEGI ȘI DECRETE

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

LEGE

**privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 75/2001
pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale**

Parlamentul României adoptă prezenta lege.

Art. I. — Se aprobă Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 75 din 24 mai 2001 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 283 din 31 mai 2001, cu următoarele modificări și completări:

1. **La articolul I, după punctul 1 se introduce punctul 1¹ cu următorul cuprins:**

„1¹. ***Titlul ordonanței va avea următorul cuprins:***

**«ORDONANȚĂ
privind organizarea statisticii oficiale»**“

2. **La articolul I, punctul 2 va avea următorul cuprins:**

„2. ***Articolul 1 va avea următorul cuprins:***

«Art. 1. — (1) Activitatea organizată pentru culegerea, prelucrarea, analiza, difuzarea și constituirea seriilor de date statistice oficiale cu caracter demografic, social, economic, financiar, juridic, necesare fundamentării și evaluării politicilor economice și sociale, deciziilor guvernamentale și

ale agenților economici, informării opiniei publice, elaborării cercetărilor științifice, prognozelor și strategiilor de dezvoltare, transmiterii de date statistice organismelor internaționale, potrivit obligațiilor asumate de statul român, precum și altor categorii de utilizatori interni și externi, se desfășoară cu respectarea dispozițiilor prezentei ordonanțe.

(2) Ordonanța privind organizarea statisticii oficiale se aplică tuturor persoanelor fizice și juridice care își desfășoară activitatea pe teritoriul României.»“

3. **La articolul I, după punctul 2 se introduce punctul 2¹ cu următorul cuprins:**

„2¹. ***Alineatul (1) al articolului 2 va avea următorul cuprins:***

«Art. 2. — (1) Statistica oficială în România este organizată și coordonată de Institutul Național de Statistică, organ de specialitate al administrației publice centrale în subordinea Guvernului, finanțat de la bugetul de stat.»“

4. La articolul 1, după punctul 3 se introduce punctul 3¹ cu următorul cuprins:

„3¹. După articolul 2 se introduc articolele 2¹ și 2² cu următorul cuprins:

«Art. 2¹. — (1) În scopul formării profesionale continue a personalului din serviciile de statistică oficială, precum și al promovării unei culturi statistice în sistemul administrației publice centrale și locale, în companii și societăți naționale, regii autonome, societăți comerciale, în alte unități cu personalitate juridică de drept public sau privat, se înființează Centrul Național de Pregătire în Statistică, în subordinea Institutului Național de Statistică, finanțat din venituri extra-bugetare.

(2) Centrul Național de Pregătire în Statistică are ca obiect de activitate organizarea, promovarea activităților de formare profesională continuă prin sistemul educațional în domeniile statisticii, demografiei, economiei, econometriei, sociologiei cantitative și tehnologiei informației, contribuind la răspândirea cunoștințelor științifice și tehnice din aceste domenii.

(3) Centrul Național de Pregătire în Statistică poate elibera, în condițiile legii, diplome educaționale sau certificate de absolvire, după caz, cu evidențierea competențelor dobândite, cu valabilitate națională.

(4) Formarea profesională continuă, prin Centrul Național de Pregătire în Statistică, este asigurată de formatori, specialiști în domeniile prevăzute la alin. (2), din administrația publică, sau de către colaboratori din țară ori din străinătate, remunerați potrivit legislației în materie.

Art. 2². — Organizarea și funcționarea Institutului Național de Statistică și a Centrului Național de Pregătire în Statistică se aprobă prin hotărâre a Guvernului.»

5. La articolul 1, punctul 4 va avea următorul cuprins:

„4. **Articolul 3 va avea următorul cuprins:**

«Art. 3. — (1) Organizarea statisticii oficiale se întemeiază pe principiile autonomiei, confidențialității, transparenței, relevanței, proporționalității, deontologiei statistice și raportului cost/eficiență.

(2) Potrivit principiului autonomiei Institutul Național de Statistică este autorizat să stabilească în mod imparțial și independent, fără ingerințe de pe poziții de interes ale Guvernului, partidelor politice, grupărilor etnice, sindicatelor, organizațiilor patronale și ale altor organizații sau persoane fizice, sistemele de indicatori, nomenclatoarele, clasificările, metodologiile, tehnicile de înregistrare și prelucrare, să publice și să difuzeze datele și informațiile statistice. Acest principiu implică obligativitatea ca datele și informațiile statistice oficiale să fie puse la dispoziție tuturor categoriilor de utilizatori, în condiții de egalitate, simultaneitate și nediscriminare în privința calității și a termenelor de difuzare.

(3) Potrivit principiului confidențialității serviciile de statistică oficială și personalul statistic au obligația să adopte și să asigure, pe parcursul întregii perioade a cercetării statistice — de la înregistrare până la publicare —, măsuri de protecție a datelor care se referă la subiecți statistici individuali (persoane fizice sau juridice), date obținute direct prin cercetări statistice sau indirect, din surse administrative ori din alte surse.

(4) Potrivit principiului transparenței serviciile de statistică oficială sunt obligate să respecte și să asigure dreptul furnizorilor de date statistice, al utilizatorilor și al altor categorii de persoane fizice sau juridice de a avea acces la teameiul legal și la scopul organizării cercetărilor statistice, la metodologiile, tehnicile și metodele folosite la elaborarea informațiilor statistice, la măsurile adoptate de protecție a datelor și la modul și termenele de difuzare a datelor și a informațiilor statistice.

(5) Potrivit principiului relevanței serviciile de statistică oficială sunt obligate să asigure producerea de date și informații statistice, conform domeniilor, termenelor și gradului de detaliere a datelor statistice, stabilite în funcție de evoluția continuă a fenomenelor demografice, economice, sociale și de mediu.

(6) Potrivit principiului proporționalității serviciile de statistică oficială au obligația să asigure corelarea dintre cantitatea de informații individuale ce se solicită și cantitatea de informații prelucrate ce se oferă utilizatorilor.

(7) Potrivit principiului deontologiei statistice serviciile de statistică oficială sunt obligate să instituie și să aplice criteriile științifice la selectarea surselor, a metodelor și procedurilor pentru realizarea cercetărilor statistice și să facă cunoscute, într-o formă larg accesibilă, sursele de date, sfera de cuprindere, metodologiile de calcul și gradul de exactitate a rezultatelor.

(8) Potrivit principiului raportului cost/eficiență serviciile de statistică oficială sunt obligate să limiteze volumul datelor statistice culese de la subiecții statistici la nivelul care se justifică prin obiectivul cercetărilor statistice și în condițiile utilizării optime a resurselor disponibile.»

6. La articolul 1, după punctul 4 se introduce punctul 4¹ cu următorul cuprins:

„4¹. **Articolul 4 va avea următorul cuprins:**

«Art. 4. — (1) Pentru asigurarea caracterului obiectiv, transparent și științific al metodologiilor, indicatorilor, nomenclatoarelor și clasificărilor utilizate în activitatea de statistică se înființează Consiliul de Coordonare a Activității de Statistică, organ consultativ care are, în principal, ca obiect de activitate analiza și avizarea strategiei de dezvoltare a sistemului statistic național, a rapoartelor de activitate ale Institutului Național de Statistică și a Programului anual de cercetări statistice.

(2) Consiliul de Coordonare a Activității de Statistică are următoarea componență:

- a) 3 reprezentanți ai Academiei Române;
- b) 6 reprezentanți ai învățământului superior de specialitate;
- c) 6 reprezentanți ai institutelor de cercetare;
- d) 6 reprezentanți ai ministerelor și/sau ai organelor de specialitate din subordinea Guvernului;
- e) un reprezentant al Băncii Naționale a României;
- f) 3 reprezentanți ai organismelor sindicale;
- g) 3 reprezentanți ai organizațiilor patronale;
- h) 3 reprezentanți ai mijloacelor de informare în masă;
- i) 3 reprezentanți ai asociațiilor profesionale.

(3) Președintele Institutului Național de Statistică este membru de drept.

(4) Membrii Consiliului de Coordonare a Activității de Statistică sunt numiți prin decizie a primului-ministru, la propunerea organismelor și instituțiilor prevăzute la alin. (2), pe o perioadă de 2 ani.

(5) Membrii Consiliului de Coordonare a Activității de Statistică beneficiază de o indemnizație de participare la ședință, egală cu salariul minim brut pe economie.

(6) Consiliul de Coordonare a Activității de Statistică se întrunește trimestrial sau ori de câte ori este necesar și își poate constitui grupe de lucru pe domenii statistice, potrivit atribuțiilor sale.

(7) Consiliul de Coordonare a Activității de Statistică elaborează și aprobă regulamentul propriu de funcționare.»

7. La articolul 1, punctul 5 va avea următorul cuprins:

„5. **Articolul 5 va avea următorul cuprins:**

«Art. 5. — (1) Pentru asigurarea datelor și a informațiilor necesare tuturor categoriilor de utilizatori de date statistice Institutul Național de Statistică elaborează programe anuale de cercetări statistice la nivel național, pe regiuni de dezvoltare, județe și alte structuri teritoriale.

(2) Programul anual de cercetări statistice reprezintă cadrul elaborării, producerii și diseminării statisticilor oficiale în România.

(3) Programul anual de cercetări statistice va acoperi datele și informațiile statistice necesare în vederea observării, cuantificării și analizei fenomenelor economice, sociale, demografice și ale mediului înconjurător, luând în considerare principiul cost/eficiență.

(4) Programul anual de cercetări statistice prevede obiectivul cercetării, organizatorul cercetării, categoriile de

unități statistice incluse în cercetare, sursa datelor statistice și formularele, datele calendaristice și periodicitatea de culegere a datelor statistice, responsabilitățile unităților statistice cercetate pentru a furniza și a transmite datele statistice, tipul informațiilor statistice, forma și datele de difuzare, inclusiv principalii indicatori, precum și costul și sursa de finanțare.»

8. La articolul I, după punctul 5 se introduc punctele 5¹ și 5² cu următorul cuprins:

„5¹. **Articolele 7—11 vor avea următorul cuprins:**

«Art. 7. — (1) Programul anual de cercetări statistice, după avizarea acestuia de către Consiliul de Coordonare a Activității de Statistică, se aprobă prin hotărâre a Guvernului și se dă publicității.

(2) Realizarea Programului anual de cercetări statistice se finanțează de la bugetul de stat, precum și din alte surse interne sau externe.

Art. 8. — Serviciile de statistică oficială sunt autorizate, în baza și cu respectarea prevederilor prezentei ordonanțe, să solicite și să obțină gratuit datele și informațiile statistice de la toate persoanele fizice și juridice care se află, dețin capital sub orice formă sau desfășoară o activitate de orice fel pe teritoriul României.

Art. 9. — (1) Persoanele juridice — regii autonome, companii și societăți naționale, societăți comerciale, indiferent de forma de proprietate, instituții ale administrației publice centrale sau locale, partide politice, organizații sindicale și patronale, organizații neguvernamentale și alte tipuri de organizații — sunt obligate să furnizeze gratuit serviciilor de statistică oficială, la termenele, periodicitățile și în forma solicitată, datele și informațiile statistice, în conformitate cu metodologia cuprinsă în instrucțiunile emise de Institutul Național de Statistică în baza prezentei ordonanțe.

(2) Serviciile de statistică oficială sunt autorizate să efectueze cercetări statistice prin culegerea directă a datelor statistice, persoanele juridice de drept public sau privat fiind obligate să permită accesul personalului statistic în unitățile respective și la documentele de evidență a datelor primare, respectându-se prevederile prezentei ordonanțe.

(3) Pentru asigurarea calității datelor statistice comunicate serviciilor de statistică oficială personalul acestora are dreptul să verifice modul de determinare a datelor raportate și corespondența lor cu evidențele deținătorilor de date primare, iar în cazul constatării unor abateri au obligația să încheie procese-verbale de constatare a contravențiilor și să aplice prevederile cap. VI din prezenta ordonanță.

(4) Persoanele fizice sunt obligate să furnizeze serviciilor de statistică oficială datele personale și cele privind gospodăria și activitatea economică, necesare efectuării recensămintelor și anchetelor statistice. Datele personale de natura celor privind convingerile ideologice, apartenența politică, cazierul judiciar, sănătatea și viața intimă pot fi culese și prelucrate numai cu acordul persoanelor, respectându-se prevederile din prezenta ordonanță referitoare la confidențialitatea datelor statistice.

(5) Pentru utilizarea datelor personale în scopuri statistice, științifice sau istorice serviciile de statistică oficială sunt obligate să asigure stocarea acestora în condiții de siguranță.

(6) În exercitarea atribuțiilor și activităților serviciile de statistică oficială sunt autorizate să utilizeze agenți statistici, în calitate de colaboratori, și să contracteze servicii pentru culegerea datelor din gospodăriile populației și de la persoanele juridice cuprinse în cercetările statistice.

(7) Angajarea agenților statistici pentru culegerea datelor se face potrivit legii, iar quantumul remunerației brute pentru activitatea desfășurată de aceștia se stabilește prin ordin al președintelui.

(8) Pentru realizarea balanței de venituri și cheltuieli a gospodăriilor și pentru completarea pe o perioadă determinată a formularelor tip jurnal, gospodăriile participante la ancheta bugetelor de familie și la alte anchete similare vor

fi recompensate cu o sumă brută corespunzătoare efortului depus, stabilită prin ordin al președintelui.

(9) Agenții statistici angajați în calitate de colaboratori nu se cuprind în numărul anual de salariați ai Institutului Național de Statistică și ai direcțiilor teritoriale de statistică.

Art. 10. — (1) Cercetarea fenomenelor și proceselor economice, sociale, demografice și de mediu se efectuează, după caz, prin recensăminte, microrecensăminte, monografiile statistice, cercetări statistice selective și prin alte anchete statistice.

(2) Pentru completarea volumului de date necesare și reducerea gradului de solicitare a subiecților statistici serviciile de statistică oficială au acces la datele primare din evidențele administrative ale instituțiilor administrației publice centrale și locale (bilanțuri contabile, documente de impozitare, registre agricole, registre comerciale, registre de evidență a populației și alte forme de evidență a datelor), inclusiv la datele individuale de identificare, cu respectarea principiului confidențialității statistice. Datele confidențiale obținute din surse administrative se utilizează numai în scopuri statistice, fără să afecteze scopurile pentru care ele au fost inițial colectate.

Art. 11. — Cercetările statistice totale de interes național, regional sau la nivelul unei alte structuri teritoriale de tipul recensământului populației și locuințelor, al clădirilor, recensămintelor din agricultură, al întreprinderilor, patrimoniului se aprobă prin hotărâre a Guvernului sau prin lege, după caz.»

5². La articolul 12, alineatul (1) va avea următorul cuprins:

«Art. 12. — (1) Pentru acoperirea nevoilor de date și informații statistice ale instituțiilor administrației publice, Institutul Național de Statistică va ține seama de cerințele de informare ale acestora la întocmirea programelor anuale de cercetări statistice.»

9. La articolul I, după punctul 8 se introduc punctele 8¹—8³ cu următorul cuprins:

„8¹. **Articolul 14 va avea următorul cuprins:**

«Art. 14. — (1) Datele și informațiile statistice utilizate de serviciile de statistică oficială sunt considerate confidențiale dacă permit identificarea subiecților statistici, în mod direct sau indirect, dezvăluind astfel informații cu caracter individual. Pentru a se stabili dacă un subiect statistic este identificabil se vor avea în vedere toate mijloacele care pot fi utilizate de o terță parte pentru a identifica subiectul statistic respectiv.

(2) Datele și informațiile statistice confidențiale nu pot servi ca probe în justiție sau la stabilirea unor drepturi sau obligații pentru subiecții statistici la care se referă.

(3) Prin derogare de la prevederile alin. (1), nu sunt considerate confidențiale datele individuale ale persoanelor juridice, referitoare la denumire, adresă, profilul activității, capitalul social, cifra de afaceri și numărul de personal, date ce își păstrează caracterul public, potrivit prevederilor legale.»

8². După articolul 14 se introduc articolele 14¹ și 14² cu următorul cuprins:

«Art. 14¹. — (1) Datele confidențiale culese de serviciile de statistică oficială se utilizează numai în scopuri statistice.

(2) Datele statistice rezultate din prelucrarea datelor individuale vor putea fi publicate sau diseminate numai în condițiile în care identificarea directă ori indirectă a persoanelor fizice sau juridice nu este posibilă.

Art. 14². — (1) Serviciile de statistică oficială sunt obligate să adopte măsurile administrative, organizatorice și tehnice privind asigurarea confidențialității datelor statistice individuale, prevenirea accesului neautorizat la informații, prevenirea difuzării distorsionate a datelor statistice și a distrugerii intenționate sau neautorizate a acestora.

(2) Personalul cuprins în activitatea serviciilor statisticii oficiale, care, potrivit statutului legal, ia cunoștință de conținutul datelor statistice, este obligat să respecte

confidențialitatea acestora. Această prevedere se referă și la persoanele antrenate temporar în activitatea de culegere și procesare a datelor și a informațiilor statistice și se extinde și după încetarea activității personalului statistic în respectivele posturi.»

«8³. **Articolul 15 va avea următorul cuprins:**

Art. 15. — (1) Datele și informațiile statistice reprezintă un bun național, accesibil Parlamentului, Președintelui României, Guvernului, instituțiilor administrației publice centrale și locale, partidelor politice, sindicatelor, organizațiilor patronale, organizațiilor neguvernamentale, mijloacelor de informare în masă, unităților de învățământ și cercetare științifică, întreprinderilor și altor persoane juridice, cadrelor didactice, cercetătorilor, studenților și altor categorii de populație, cu respectarea confidențialității datelor.

(2) Datele și informațiile statistice obținute pe baza programelor de cercetări statistice ale serviciilor de statistică oficială vor fi transmise, în limita resurselor financiare, în mod gratuit, către Parlament, Președintele României, Guvern, ministere, alte organe de specialitate din subordinea Guvernului ori a ministerelor și vor fi publicate în volume și structuri cât mai largi posibil, pentru a satisface nevoile de informare a utilizatorilor de date statistice și a populației.»

10. La articolul I punctul 9, articolul 16 va avea următorul cuprins:

„Art. 16. — (1) Institutul Național de Statistică și unitățile teritoriale de statistică asigură, cu plată, difuzarea datelor și a informațiilor statistice, obținute potrivit programelor anuale de cercetări statistice către diferitele categorii de utilizatori, prin publicații pe suport de hârtie sau electronice, în condițiile specifice ale protecției și confidențialității datelor și informațiilor statistice. Prețul va fi stabilit în scopul recuperării nivelului cheltuielilor necesare pentru editarea și difuzarea datelor și a informațiilor statistice solicitate, precum și a suportului pe care acestea sunt difuzate.

(2) Pe baza rezultatelor aceluiași cercetări statistice cuprinse în programele anuale de cercetări statistice, la cererea expresă a utilizatorilor interni și externi Institutul Național de Statistică și direcțiile teritoriale de statistică pot edita publicații, altele decât cele cuprinse în programul cercetărilor statistice, și pot furniza date și informații statistice din bazele de date statistice, în condițiile specifice ale respectării protecției și confidențialității datelor. Plata se va efectua pe baza unui tarif stabilit de Institutul Național de Statistică, tarif care va cuprinde și costul prelucrării suplimentare a datelor și informațiilor.»

11. La articolul I punctul 10, articolul 17 va avea următorul cuprins:

„Art. 17. — (1) Institutul Național de Statistică și unitățile teritoriale de statistică sunt autorizate să realizeze, cu plată, pe bază de contract, la cererea unor beneficiari interni sau externi, lucrări statistice în afara celor cuprinse în programul anual aprobat. Valoarea contractului va acoperi toate cheltuielile implicate de realizarea lucrărilor prevăzute în contract.

(2) Sumele încasate din cercetări statistice, realizate potrivit prevederilor alin. (1), precum și cele aferente publicațiilor statistice și serviciilor privind furnizarea de informații și date statistice pe suport de hârtie, magnetic sau prin acces direct la bazele de date rămân la dispoziția

Institutului Național de Statistică și a unităților teritoriale de statistică și se gestionează în regim extrabugetar.

(3) Din veniturile extrabugetare astfel constituite Institutul Național de Statistică și unitățile teritoriale de statistică pot efectua cheltuieli curente și de capital; soldul rămas la finele anului se reportează în anul următor cu aceeași destinație.»

12. La articolul I, după punctul 10 se introduce punctul 10¹ cu următorul cuprins:

„10¹. **Articolele 18 și 19 vor avea următorul cuprins:**

«Art. 18. — Persoanele juridice sunt obligate să organizeze evidența activității pe care o desfășoară, astfel încât să poată determina și comunica serviciilor de statistică oficială datele, în forma și la termenele stabilite prin normele emise în baza prezentei ordonanțe.

Art. 19. — (1) Constituie contravenții următoarele fapte, dacă nu au fost săvârșite în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, să fie considerate infracțiuni:

a) refuzul sau întârzierea din culpă a transmiterii datelor statistice solicitate, potrivit programului de cercetări statistice aprobat;

b) refuzul de a prezenta persoanelor autorizate de către conducerea serviciilor de statistică oficială documentele și evidențele necesare verificării datelor statistice;

c) comunicarea de date eronate sau incomplete;

d) neaplicarea măsurilor dispuse de serviciile de statistică oficială;

e) nerespectarea de către personalul serviciilor de statistică oficială a dispozițiilor legale cu privire la păstrarea caracterului confidențial al datelor și informațiilor statistice individuale, potrivit principiului confidențialității și reglementărilor cuprinse în cap. IV din prezenta ordonanță.

(2) Contravențiile prevăzute la alin. (1) se sancționează cu amendă de la 10.000.000 lei la 50.000.000 lei.

(3) Constatarea contravențiilor prevăzute la alin. (1) și aplicarea sancțiunilor se fac de către personalul serviciilor de statistică oficială anume împuternicit pentru aceasta.

(4) Dispozițiile privind contravențiile prevăzute în prezentul articol se completează cu prevederile Ordonanței Guvernului nr. 2/2001 privind regimul juridic al contravențiilor, cu modificările și completările ulterioare.»

Art. II. — În cuprinsul legilor și al altor acte normative în vigoare denumirile „Comisia Națională pentru Statistică” și „Institutul Național de Statistică și Studii Economice” se înlocuiesc cu „Institutul Național de Statistică”.

Art. III. — La data intrării în vigoare a prezentei legi se abrogă Ordonanța Guvernului nr. 83/1999 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii publice, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 423 din 31 august 1999, și Ordonanța Guvernului nr. 111/2000 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii publice, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 426 din 2 septembrie 2000.

Art. IV. — Ordonanța Guvernului nr. 9/1992, republicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 75 din 23 martie 1994, cu modificările și completările ulterioare, inclusiv cu cele aduse prin prezenta lege, va fi republicată dându-se textelor o nouă numerotare.

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 22 aprilie 2002, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE SENATULUI,
DORU IOAN TĂRĂCILĂ

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 25 aprilie 2002, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
VALER DORNEANU

București, 22 mai 2002.
Nr. 311.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI

D E C R E T

pentru promulgarea Legii privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 75/2001 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale

În temeiul prevederilor art. 77 alin. (1) și ale art. 99 alin. (1) din Constituția României,

Președintele României d e c r e t e a z ă:

Articol unic. — Se promulgă Legea privind aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 75/2001 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 9/1992 privind organizarea statisticii oficiale și se dispune publicarea acestei legi în Monitorul Oficial al României, Partea I.

PREȘEDINTELE ROMÂNIEI
ION ILIESCU

București, 21 mai 2002.
Nr. 439.

D E C I Z I I A L E C U R Ţ I I C O N S T I T U Ţ I O N A L E

CURTEA CONSTITUŢIONALĂ

D E C I Z I A Nr. 104

din 26 martie 2002

referitoare la excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 1, 3, art. 66 alin. 3, art. 67¹ alin. 1 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, cu modificările și completările ulterioare

Nicolae Popa	— președinte
Costică Bulai	— judecător
Constantin Doldur	— judecător
Kozsokár Gábor	— judecător
Petre Ninosu	— judecător
Șerban Viorel Stănoiu	— judecător
Lucian Stângu	— judecător
Ioan Vida	— judecător
Gabriela Ghiță	— procuror
Vlad Mihai Cercel	— magistrat-asistent

Pe rol se află soluționarea excepției de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 1, 3, art. 66 alin. 3, art. 67¹ alin. 1 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, cu modificările și completările ulterioare, excepție ridicată de Maria Moldovan în Dosarul nr. 5.232/2001 al Curții de Apel Cluj — Secția comercială și de contencios administrativ.

La apelul nominal se prezintă autorul excepției, reprezentat de avocat Dan Stegăroiu, lipsind Administrația finanțelor publice Câmpia Turzii, față de care procedura de citare a fost legal îndeplinită.

Avocatul autorului excepției susține că dispozițiile criticate din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 sunt neconstituționale. În acest sens consideră că organele statului sunt, în același timp, atât creditor, cât și executor, serviciile

financiare fiind astfel ridicate deasupra legii, ceea ce încalcă prevederile art. 16 alin. (2) din Constituție. Dispozițiile criticate contravin și prevederilor art. 21 din Constituție, întrucât Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 este o lege specială care conferă unei instituții publice un privilegiu, îngrădind, în același timp, accesul la justiție. Prevederile constituționale ale art. 41 sunt considerate a fi încălcate, întrucât proprietatea de stat și cea particulară nu sunt ocrotite în mod egal.

Reprezentantul Ministerului Public consideră că Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 reglementează o procedură specială pentru valorificarea creanțelor bugetare, caracterizată prin încasarea cu operativitate a acestor creanțe. Faptul că executarea creanțelor bugetare se realizează de către organe specializate, iar nu de executorii judecătorești, nu contravine prevederilor art. 16 din Constituție, întrucât situația debitorilor bugetari este diferită de cea a debitorilor de drept privat.

În legătură cu încălcarea prevederilor art. 21 din Constituție, reprezentantul Ministerului Public consideră că nu este îngădit accesul la justiție. Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 prevede, prin dispozițiile art. 76 și următoarele, posibilitatea pentru persoanele interesate de a introduce contestație la executare. În ceea ce privește stabilirea unei ordini de preferință, aceasta nu încalcă prevederile constituționale. Dispoziții ce consacră anumite ordini de preferință sunt și cele ale art. 563 din Codul de procedură civilă

sau ale art. 108 din Legea nr. 64/1995, republicată. Faptul că în cadrul acestor ordini de preferință creanțele statului sunt privilegiate se justifică datorită naturii speciale a acestora. În concluzie, reprezentantul Ministerului Public solicită respingerea excepției de neconstituționalitate.

CURTEA,

având în vedere actele și lucrările dosarului, constată următoarele:

Prin Încheierea din 1 noiembrie 2001, pronunțată în Dosarul nr. 5.232/2001, **Curtea de Apel Cluj – Secția comercială și de contencios administrativ a sesizat Curtea Constituțională cu excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 1, 3, art. 66 alin. 3 și 4 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, cu modificările și completările ulterioare**, excepție invocată de Maria Moldovan în cadrul unui recurs împotriva hotărârii prin care a fost respinsă contestația la executare formulată de autorul excepției.

În motivarea excepției de neconstituționalitate autorul acesteia susține că dispozițiile legale atacate contravin prevederilor art. 16 alin. (1) și (2), art. 21 alin. (1) și ale art. 41 alin. (2) din Constituție. Astfel dispozițiile art. 1 și 3 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, datorită faptului „că instituie posibilitatea unităților financiare teritoriale de a-și executa silit prin mijloace proprii debitorii”, contravin prevederilor constituționale ale art. 16 alin. (2), întrucât în acest fel Ministerul Finanțelor Publice și unitățile sale teritoriale sunt situate mai presus de lege. Prevederile art. 21 alin. (1) din Constituție sunt încălcate, întrucât aceeași persoană (unitatea financiară teritorială) are în același timp atât calitatea de creditor, cât și cea de executor, urmărind realizarea doar a propriilor interese. Astfel sunt limitate posibilitățile de apărare a drepturilor și a intereselor legitime ale persoanelor. Autorul excepției consideră că executarea silită trebuie să constituie atribuția exclusivă a executorilor judecătorești, iar nu și a unităților financiare teritoriale, așa cum stabilesc dispozițiile criticate. Pe cale de consecință, apreciază că sunt încălcate și prevederile art. 41 alin. (2) din Constituție, întrucât ocrotirea creanțelor statului (reprezentat prin organul financiar teritorial) nu este aceeași cu cea de care beneficiază creanțele celorlalți creditori.

Autorul excepției consideră că dispozițiile art. 66 alin. 3 și 4 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 încalcă prevederile art. 16 alin. (1) din Constituție, referitoare la principiul egalității în fața legii, principiu aplicabil nu numai cetățenilor, ci tuturor persoanelor fizice și juridice. Se creează astfel un privilegiu organului de executare, care dispune atât de posibilitatea de a decide vânzarea imobilului, la al treilea termen de licitație, la cel mai mare preț oferit, cât și de posibilitatea de a decide vânzarea imobilului cu plata în rate, cu acordul creditorului care participă la urmărirea în vederea satisfacerii unei alte creanțe decât cea bugetară. De asemenea, pe această cale se deschide posibilitatea fraudării legii.

Dispozițiile art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 sunt neconstituționale, în opinia autorului excepției, în raport cu prevederile art. 16 alin. (2) și ale art. 41 alin. (2) din Constituție. Datorită faptului că organele financiare au posibilitatea de a asigura la timp realizarea creanțelor bugetare, este nepermis ca statul să dețină o poziție privilegiată în cadrul ordinii de preferință reglementate de dispozițiile criticate. În acest fel statul este mai presus de lege, întrucât, chiar și în cazul în care organele sale nu își îndeplinesc atribuțiile, creanțele bugetare au o poziție preferențială față de celelalte creanțe. De asemenea, acest fapt constituie și o ocrotire inegală a proprietății, întrucât

creanțele de drept privat nu sunt protejate în aceeași măsură ca și creanțele bugetare.

Curtea de Apel Cluj – Secția comercială și de contencios administrativ, exprimându-și opinia, apreciază că excepția invocată este neîntemeiată, întrucât „dispozițiile legale criticate nu contravin principiului constituțional al egalității în drepturi”, acest principiu presupunând un tratament egal pentru situații egale, în timp ce în situații diferite „tratamentul juridic nu poate fi decât diferit”. În ceea ce privește încălcarea prevederilor art. 41 alin. (2) din Constituție, instanța apreciază că „instituirea unei proceduri de executare silită a creanțelor bugetare nu reprezintă o atingere a dreptului de proprietate al celorlalți creditori ai aceluiași urmărit”.

Potrivit dispozițiilor art. 24 alin. (1) din Legea nr. 47/1992, republicată, încheierea de sesizare a fost comunicată președinților celor două Camere ale Parlamentului și Guvernului, pentru a-și exprima punctele de vedere asupra excepției de neconstituționalitate ridicate.

Președintele Camerei Deputaților consideră că excepția de neconstituționalitate este neîntemeiată. Astfel instituirea, prin dispozițiile art. 1 și 3 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, a dreptului Ministerului Finanțelor Publice, prin organele sale teritoriale, de a-și executa prin mijloace proprii debitorii nu contravine prevederilor art. 16 alin. (2) din Constituție, întrucât statul, în vederea apărării intereselor cetățenilor, este obligat să asigure încasarea creanțelor bugetare, necesare satisfacerii interesului public, iar acest lucru se realizează prin intermediul autorităților și organelor pe care le abilitază, fără a fi încălcate prevederile constituționale menționate.

În continuare președintele Camerei Deputaților consideră că nu sunt încălcate prevederile art. 21 alin. (1) din Constituție, deoarece persoanele care se consideră vătămate se pot adresa justiției, conform dispozițiilor art. 22, 44 sau 76 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996. De asemenea, nu sunt încălcate nici prevederile art. 41 alin. (2) din Constituție, întrucât organele financiare urmăresc și încasează creanțele bugetare în vederea realizării intereselor generale ale cetățenilor, iar nu pentru satisfacerea unui interes propriu.

Dispozițiile art. 66 alin. 3 și 4 nu încalcă, în opinia președintelui Camerei Deputaților, prevederile art. 16 alin. (1) din Constituție. În acest sens se arată că egalitatea nu înseamnă uniformitate, o lege putând stabili reguli diferite în funcție de situațiile deosebite în care se găsesc anumite persoane. În acest caz „situația deosebită este dată de necesitatea executării silită în mod rapid și eficient a imobilului, pentru realizarea creanțelor bugetare, astfel încât orice întârziere în încasarea acestora, capabilă să afecteze bugetul statului, să fie stopată”.

Ordinea de preferință reglementată de dispozițiile art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 nu încalcă prevederile art. 16 alin. (1) și art. 41 alin. (2) din Constituție. Egalitatea există în cadrul creanțelor cu aceeași ordine de preferință, sumele obținute repartizându-se creditorilor de același rang, proporțional cu creanța fiecăruia. În ceea ce privește instituirea unei ordini de preferință, aceasta este justificată de necesitatea satisfacerii anumitor creanțe cu prioritate față de altele. Prevederile constituționale ale art. 41 alin. (2) nu sunt încălcate, întrucât în cadrul executării silită creditorul dispune doar de un drept de creanță, iar nu de un drept de proprietate, care ar presupune prerogativa urmăririi și cea a preferinței.

Guvernul consideră că excepția de neconstituționalitate este nefondată. Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 reglementează o procedură specială, derogatorie de la dreptul comun, în ceea ce privește executarea creanțelor bugetare, iar acest lucru nu este interzis de nici o prevedere constituțională. Prevederile art. 16 alin. (1) din Constituție nu

sunt încălcate deoarece această reglementare specială nu se întemeiază pe nici unul dintre criteriile de discriminare prevăzute la art. 4 alin. (2) din Constituție, ci pe natura specifică a creanțelor bugetare, izvorâtă din îndatorirea fundamentală a cetățenilor de contribuție la cheltuielile publice. Pe de altă parte, prevederile art. 16 alin. (1) din Constituție consacră „egalitatea în fața legii a cetățenilor, principiul nefiind aplicabil în relațiile dintre persoane juridice, stat sau instituții publice“.

De asemenea, nu sunt încălcate prevederile constituționale ale art. 21 alin. (1), întrucât accesul liber la justiție este garantat prin dispozițiile art. 76 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, potrivit cărora persoanele interesate pot formula contestație la executare. În ceea ce privește încălcarea prevederilor art. 41 alin. (2) din Constituție, Guvernul consideră că acestea trebuie interpretate în corelație cu cele ale art. 53 alin. (1), privind obligația fundamentală a cetățenilor de a contribui, prin impozite și taxe, la cheltuielile publice. Astfel „proprietatea publică poate fi ocrotită în mod diferit, în speță, prin instituirea unei proceduri derogatorii de la dreptul comun pentru executarea silită a creanțelor bugetare“.

Președintele Senatului nu a comunicat punctul său de vedere asupra excepției de neconstituționalitate.

CURTEA,

examinând încheierea de sesizare, punctele de vedere exprimate de președintele Camerei Deputaților și de Guvern, raportul întocmit de judecătorul-raportor, susținerile autorului excepției, concluziile procurorului, dispozițiile legale criticate, raportate la prevederile Constituției, precum și dispozițiile Legii nr. 47/1992, republicată, reține următoarele:

Curtea Constituțională a fost legal sesizată și este competentă, potrivit dispozițiilor art. 144 lit. c) din Constituție, precum și ale art. 1 alin. (1), ale art. 2, 3, 12 și 23 din Legea nr. 47/1992, republicată, să soluționeze excepția de neconstituționalitate ridicată.

În legătură cu obiectul excepției de neconstituționalitate, deși atât autorul excepției, cât și instanța de judecată, în încheierea prin care a sesizat Curtea Constituțională, au indicat dispozițiile art. 66 alin. 4 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, Curtea constată că, în realitate, textul criticat se regăsește în cadrul dispozițiilor art. 67¹ alin. 1 din ordonanță, întrucât dispozițiile art. 66 alin. 4 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 au fost abrogate prin art. I pct. 21 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 113/1999, iar art. 67¹ a fost introdus prin art. I pct. 23 din același act normativ. În consecință, obiectul excepției de neconstituționalitate îl constituie dispozițiile art. 1, 3, art. 66 alin. 3, art. 67¹ alin. 1 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 23 din 31 ianuarie 1996, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 251 din 17 octombrie 1996, cu modificările și completările ulterioare, dispoziții având următorul cuprins:

— art. 1: „*Creanțele constând în impozite, taxe, contribuții, amenzi și alte sume ce reprezintă resurse financiare publice, potrivit legii, sunt creanțe bugetare care se execută potrivit dispozițiilor prezentei ordonanțe.*“;

— art. 3: „*Încasarea și urmărirea creanțelor bugetare prevăzute la art. 1, care sunt administrate de Ministerul Finanțelor, se asigură de către acesta și de către unitățile sale teritoriale, respectiv: direcțiile generale ale finanțelor publice și controlului financiar de stat județene și a municipiului București și Direcția generală a vămilor, pentru creanțele stabilite în vamă, prin unitățile lor subordonate.*“

Realizarea creanțelor bugetare prin modalitățile prevăzute la art. 2 poate fi tăcută și de către alte organe, potrivit legii.“;

— art. 66 alin. 3: „*În cazul în care imobilul nu a fost vândut nici la a doua licitație, se va fixa un al treilea termen de licitație, de cel mult 30 de zile, când imobilul poate fi vândut la cel mai mare preț oferit.*“;

— art. 67¹ alin. 1: „*În condițiile și la termenele stabilite de organul de executare sau cu acordul acestuia și, atunci când este cazul, cu acordul creditorului care participă la urmărirea pentru realizarea unei alte creanțe decât cea bugetară, cumpărătorii pot să plătească prețul în cel mult 12 rate lunare, cu un avans de minimum 50% din prețul de evaluare sau de acjudecare al imobilului, după caz, și cu plata unei dobânzi stabilite la nivelul taxei oficiale a scontului.*“;

— art. 71: „*În cazul în care executarea silită, de competența organelor prevăzute la art. 24, a fost pornită de mai mulți creditori sau când, până la eliberarea și distribuirea sumei rezultate din executare, au depus și alți creditori titlurile lor, aceste organe vor proceda la distribuirea sumei potrivit următoarei ordini de preferință, dacă legea nu prevede altfel:*

a) *creanțele reprezentând cheltuielile de orice fel, tăcute cu urmărirea și conservarea bunurilor al căror preț se distribuie;*

b) *creanța reprezentând salarii și alte datorii asimilate acestora, pensii, ajutoare pentru incapacitate temporară de muncă, pentru prevenirea îmbolnăvirilor, refacerea sau întărirea sănătății, acordate în cadrul asigurărilor sociale de stat, precum și creanțele reprezentând obligația de reparare a pagubelor cauzate prin moarte, vătămarea integrității corporale sau a sănătății;*

c) *creanțele rezultând din obligații de întreținere, alocații pentru copii sau de plată a altor sume periodice destinate asigurării mijloacelor de existență;*

d) *creanțele bugetare provenite din impozite, taxe, contribuții și din alte sume stabilite potrivit legii, datorate bugetului de stat, bugetului asigurărilor sociale de stat, bugetelor locale și bugetelor fondurilor speciale;*

e) *creanțele rezultând din împrumuturi acordate de stat;*

f) *creanțele reprezentând despăgubiri pentru repararea pagubelor pricinuite proprietății publice prin fapte ilicite;*

g) *creanțele rezultând din împrumuturi bancare, din livrări de produse, prestări de servicii sau alte lucrări, precum și din chirii;*

h) *creanțele reprezentând amenzi cuvenite bugetului de stat sau bugetelor locale, după caz;*

i) *alte creanțe.*

Pentru plata creanțelor care au aceeași ordine de preferință, dacă legea nu prevede altfel, suma realizată din executare se repartizează între creditori, proporțional cu creanța liecărui.“

Prevederile constituționale invocate de autorul excepției în susținerea acesteia sunt următoarele:

— art. 16 alin. (1) și (2): „(1) *Cetățenii sunt egali în fața legii și a autorităților publice, fără privilegii și fără discriminări.*
(2) *Nimeni nu este mai presus de lege.*“;

— art. 21 alin. (1): „*Orice persoană se poate adresa justiției pentru apărarea drepturilor, a libertăților și a intereselor sale legitime.*“;

— art. 41 alin. (2): „*Proprietatea privată este ocrotită în mod egal de lege, indiferent de titular. Cetățenii străini și apatrizii nu pot dobândi dreptul de proprietate asupra terenurilor.*“

Examinând excepția de neconstituționalitate, Curtea constată că dispozițiile legale criticate de autorul acesteia nu contravin Constituției.

Prin Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare s-a instituit o procedură specială pentru executarea creanțelor constând în impozite, taxe, contribuții, amenzi și alte sume ce reprezintă resurse financiare publice.

Reglementarea se justifică prin necesitatea de a se asigura încasarea cu operativitate a sumelor destinate să alimenteze bugetul de stat, în interesul general pe care resursele financiare publice îl implică.

În ceea ce privește dispozițiile art. 1, 3, art. 66 alin. 3 și ale art. 67¹ alin. 1 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, Curtea reține că investirea unităților Ministerului Finanțelor Publice cu competența de a încasa și urmări creanțele bugetare nu încalcă nici principiul egalității cetățenilor în fața legii, nici liberul acces la justiție și nici principiul ocrotirii egale a proprietății private, indiferent de titular, de aceea:

a) Faptul că executarea creanțelor bugetare se face de către organele Ministerului Finanțelor Publice și nu de către executorii judecătorești — competenți să execute toate celelalte categorii de creanțe bănești — nu contravine prevederilor art. 16 din Constituție, dat fiind că situația debitorilor plătitori ai obligațiilor bugetare nu este identică și nici similară cu cea a celorlalți debitori, plătitori ai unor obligații izvorâte din raporturi de drept privat. Situația diferită a plătitorilor obligațiilor bugetare, întemeiată pe îndatorirea fundamentală a cetățenilor de a contribui, prin impozite și taxe, la cheltuielile publice, conform art. 53 alin. (1) din Constituție, justifică instituirea, în ceea ce îi privește, a unui regim execuțional diferit, derogator de la dreptul comun.

b) Executarea creanțelor bugetare pe calea procedurii prevăzute de Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 nu împiedică accesul la justiție al debitorilor care se consideră vătămați în drepturile lor prin actele de executare. Potrivit

art. 76 din ordonanță persoanele interesate pot face contestație împotriva oricărei executări silită, fiecărui act de executare silită efectuat de organele de executare competente, precum și în cazul în care acest organ refuză să îndeplinească un act de executare în condițiile legii.

Referitor la dispozițiile art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 Curtea constată că, pentru aceleași considerente, susținerile autorului excepției nu sunt întemeiate.

În plus Curtea reține că stabilirea unei ordini de preferință la distribuirea sumei realizate din executarea silită nu este specifică doar procedurii reglementate prin Ordonanța Guvernului nr. 11/1996, o asemenea ordine de preferință fiind reglementată și prin Codul de procedură civilă (art. 563), precum și prin Legea nr. 64/1995 privind procedura reorganizării judiciare și a falimentului, republicată (art. 108).

Creanțele bugetare sunt înscrise în rândul creanțelor privilegiate, ținându-se seama de natura acestora și de interesul ca aceste creanțe să fie realizate fără întârziere, pentru a alimenta bugetul de stat, destinat satisfacerii intereselor generale ale societății.

În concluzie, Curtea constată că dispozițiile legale atacate pe calea excepției de neconstituționalitate nu contravin nici uneia dintre prevederile Legii fundamentale invocate de autorul excepției.

Pentru considerentele expuse, în temeiul art. 144 lit. c) și al art. 145 alin. (2) din Constituție, precum și al art. 13 alin. (1) lit. A.c), al art. 23 și al art. 25 alin. (3) din Legea nr. 47/1992, republicată,

CURTEA

În numele legii

D E C I D E :

Respinge excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 1, 3, art. 66 alin. 3, art. 67¹ alin. 1 și ale art. 71 din Ordonanța Guvernului nr. 11/1996 privind executarea creanțelor bugetare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 108/1996, cu modificările și completările ulterioare, excepție ridicată de Maria Moldovan în Dosarul nr. 5.232/2001 al Curții de Apel Cluj — Secția comercială și de contencios administrativ.

Definitivă și obligatorie.

Pronunțată în ședința publică din data de 26 martie 2002.

PREȘEDINTELE CURȚII CONSTITUȚIONALE,
prof. univ. dr. **NICOLAE POPA**

Magistrat-asistent,
Vlad Mihai Cercel

Întrucât a încetat calitatea de magistrat-asistent a domnului Vlad Mihai Cercel, în locul său semnează,
în temeiul art. 261 alin. 2 din Codul de procedură civilă,
Magistrat-asistent șef,
Claudia Miu

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, str. Izvor nr. 2–4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București,
cont nr. 2511.1–12.1/ROL Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București
și nr. 5069427282 Trezoreria sector 5, București (alocat numai persoanelor juridice bugetare).

Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1,
bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 411.58.33 și 411.97.54, tel./fax 410.77.36.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, tel. 490.65.52, 335.01.11/2178 și 402.21.78,
E-mail: ramomrk@bx.logicnet.ro, Internet: www.monitoruloficial.ro
